用户使用手册

BenQ 移动硬盘

目　　录

简体版

第一章　包装内容..**P.03**

第二章　产品简介..**P.04**

第三章　硬件安装..**P.04**

第四章　软件安装..**P.05**

第五章　移除说明..**P.06**

第六章　**Qkey** 加密软件的安装与使用...**P.07**

第七章　分区与格式化..**P.09**

第八章　常见问题解答..**P.09**

前言

感谢您购买 BenQ 移动硬盘。
本说明书介绍了移动硬盘之使用方法及各项功能，请您在使用之前仔细阅读。

注意事项

1. 移动硬盘是高精密电子产品，请勿自行拆卸。
2. 避免强烈摔打、碰撞移动硬盘。
3. 避免高温、低温、潮湿、多尘及长期暴露于阳光下使用移动硬盘。
4. 可用拧干的湿棉布轻轻擦拭移动硬盘的外壳，严禁使用其它化学溶液清洗。
5. 本产品使用过程中如有任何问题，请与原购买的经销商或您当地的明基服务中心联系。

第一章 包装内容

请依照下图确认您移动硬盘的包装内容是否齐全。
如果有任何一项未在包装内或损坏，请及时联系原购买的经销商。

免责声明

产品请以实物为准，规格变更恕不通知。
鉴于资料的价值不可计量，重要资料请您自行备份。
对于本产品在使用过程中造成的资料损失，任何法人概不负责。
本手册虽经详细检查及校对，仍可能发生文字错误与技术描述疏漏的情形，恳请消费者及业界先进不吝赐教指正，以利于本手册之修正工作，力求手册内容之正确性。

第二章 产品简介

1． 名称与特性描述

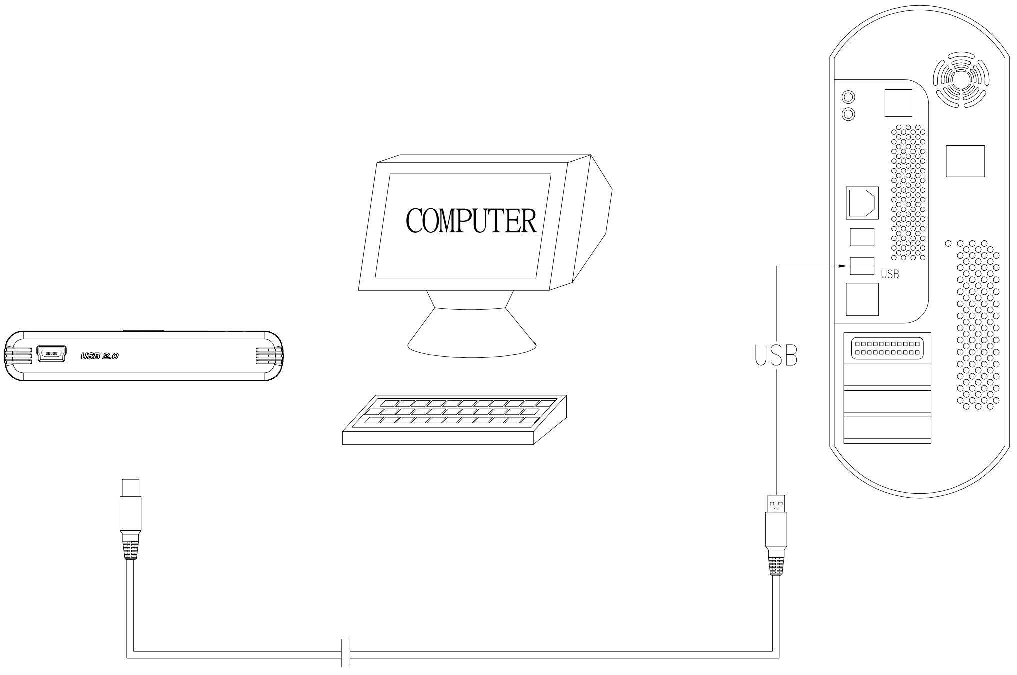
BenQ 移动硬盘是一款做工精良，造型美观的外置式移动硬盘，它符合USB2.0传输协议并向下兼容USB1.1。移动硬盘采用轻薄的铝质材料，具有良好的散热效果，拥有比其它同类产品更佳的工作稳定性。移动硬盘体积小、重量轻、容量大、携带方便，它可以使您的工作更加轻松。

第三章 硬件安装

1． 环境要求

- 硬件配置需求： 带有 USB 端口的 PC 或苹果计算机
- 操作系统配置需求： Windows 98(SE) / ME / 2000 / XP 或更高版本
  Mac OS 10.1或更高版本

2． 硬件系统连接示意图



注意：

附件的USB缆线为“Y”型，共有三个接头，其一端的迷你接头用来连接移动硬盘上的迷你USB接口；中间的接头用以连接计算机的USB接口，传输资料同时为移动硬盘供电；另一端的接头通常不会用到，只有当中间的接头不足以供电的情况下可连接计算机上另一个USB接口以补充供电。

第四章 软件安装

系统安装说明

敬告：

您的计算机必需具备USB2.0的连接口并安装好驱动才能使移动硬盘发挥USB2.0的传输效能，否则只能以USB1.1低速传输。

初次使用移动硬盘，当计算机启动并进入操作系统后，连接移动硬盘至计算机的 USB 端口。

1. Win98下驱动安装说明

连接完毕，系统找到新硬件，请将驱动光盘放于光驱内，按所示步骤安装驱动程序。然后，打开“我的计算机”，确认您的移动硬盘已被系统识别，出现新增盘符。

2. WinMe / 2000 / XP下驱动安装说明

连接完毕，由于系统已有内建的驱动程序支持，您无需安装驱动程序。

初次使用时，系统发现新硬件，并自动识别安装。请打开“我的计算机”，确认您的移动硬盘已被系统识别，出现新增盘符。

3. Mac OS下驱动安装说明

目前，有部分苹果计算机没有内建 USB2.0 埠，但在 OS 10.1 以上版本系统已支持 USB2.0，您可以外插 USB2.0 PCI 扩展卡以配合移动硬盘使用，否则您只能以 USB1.1 效能低速传输资料。

- 移动硬盘用于 Mac OS 10.1 或更高版本，无需安装驱动程序。在较早版本中需更新主控器的驱动版本至 V1.41 以上；
- 进入您的苹果 Mac OS 操作系统；
- 连接您的移动硬盘至苹果计算机的 USB 端口；
- 您的移动硬盘即会显示于苹果系统桌面上。

第五章 移除说明

1. 从Windows系统移除

左键单击热插拔图标,在弹出的菜单上再次单击(图**1**和图**2**)。

热插拔图标

图 **1**

图 **2**

单击“确定”，便可安全移除移动硬盘(图 **3**)。

图 **3**

2. 从Mac OS系统移除

选定移动硬盘图标，压下鼠标左键再将其拖拽至回收站，便可安全移除移动硬盘(图**4**)。

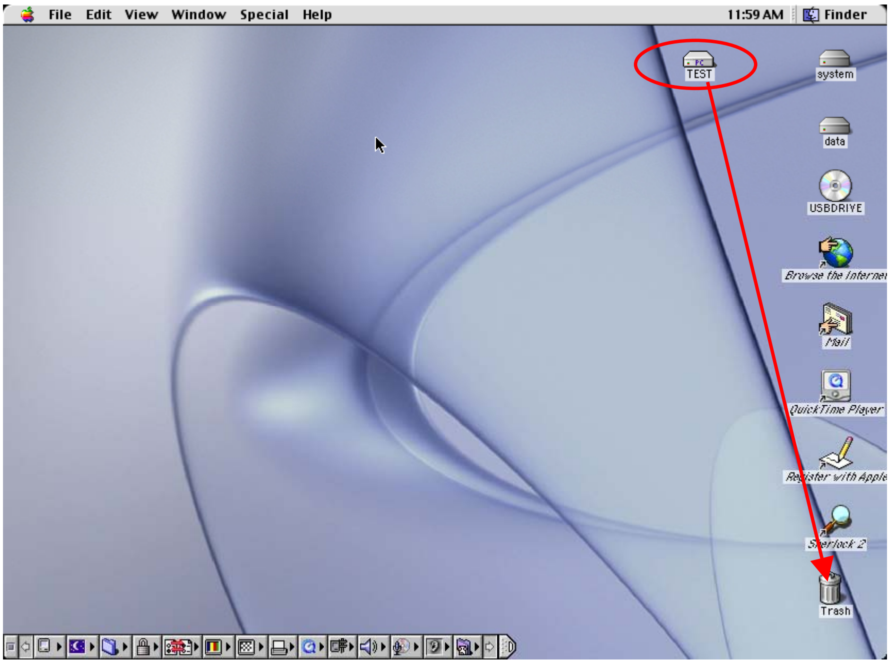


图 **4**

警告！！！

在数据传输过程中不可拔除资料线，否则将导致数据传输出错。为避免丢失资料，请严格遵照以上移除说明进行操作。

第六章 Qkey加密软件的安装与使用

您可以使用Qkey软件方便且快速地加密或解密文档，以防止未经授权的使用者开启您的文档。

安装QKey

1. 将软件光盘放入您计算机的光驱中；

2. 双击光盘目录中的Setup.exe 图标。软件安装向导会出现在屏幕上；

3. 依照安装向导的指示进行安装即可。安装完成后，一个程序快捷方式 会出现在桌面上。

使用QKey

A. 加密文档

1. 在您想要加密的文文件上单击鼠标右键，您可以一次选择多个文档；
2. 在出现的菜单中选择“Qkey加密”(图**5**)；

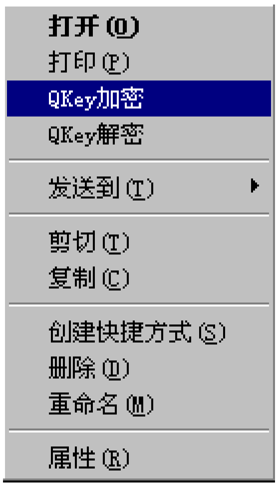


图**5**

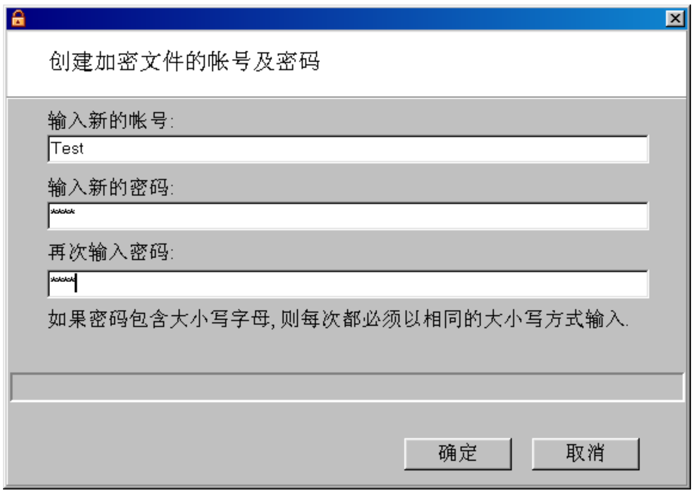
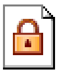


图**6**

3. 在弹出的对话框中（图**6**）输入新的账号和新的密码，然后单击确定完成加密动作；

4. 不论被加密的文档类型为何，加密后文件图标都会变成  ，且扩展名变成.Qky。

注意：

- 您可以为不同的文档指定不同的帐号与密码。
- 输入的帐号与密码必须为字母或数字，不超过15位，且字母区分大小。
- 系统文文件(例如.ini与.sys文件)、文件夹以及快捷方式无法被加密。
- 请将解密所需之帐号与密码保存在安全之处，如果您忘记了解密所需的帐号与密码，则文文件将无法被解密。

B. 解密文档

1. 在您想要解密的文件上单击鼠标右键；
2. 在出现的菜单中选择“Qkey解密”；
3. 在弹出的对话框中输入正确的账号和密码(图**7**)，然后单击确定完成解密动作。

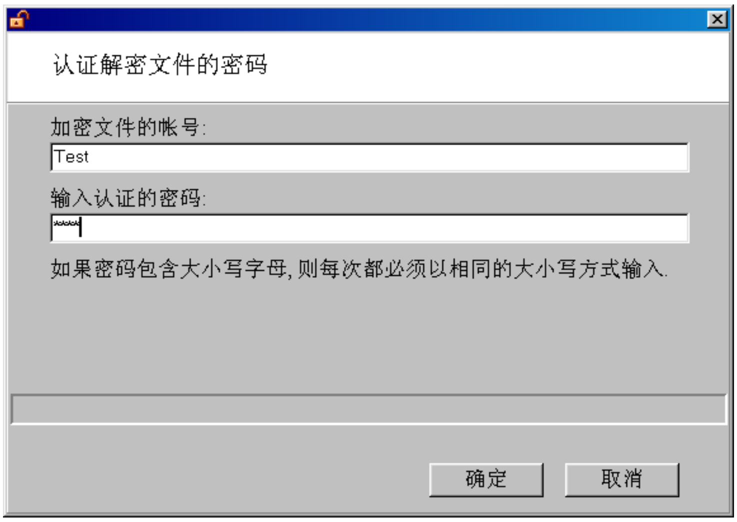


图**7**

注意：

• 您也可以直接双击已加密的文文件图标开启解密对话框。
• 您一次只可解密一个文档，无法一次选择多个文档同时解密。

C. 搜寻已加密的文档

1. 双击桌面上的“QKey搜寻器”快捷方式或单击Windows开始按钮，然后选择程序、Qkey、QKey搜寻器；

2. 在弹出窗口的左栏中勾选要寻找已加密文文件的磁盘，然后单击搜寻按钮。QKey会开始在所选择的磁盘中寻找已加密的文档；

3. 搜寻完毕后，所找到的已加密文文件及其相关信息会出现在窗口的右栏中(图**8**)。

图**8**

第七章 分区与格式化

在操作系统能够正确识别到移动硬盘的前提下，您可以使用系统自带的分区和格式化程序对移动硬盘进行相应操作，亦可以采用第三方软件(如 Fdisk、DM、PQ Magic 等)对移动硬盘进行分区和格式化操作。

第八章 常见问题解答

Q：我已经将移动硬盘连接至我的计算机但在我的计算机窗口中并未出现一个新增盘符。
A：a. 系统未正确侦测到您的移动硬盘。请中断移动硬盘与您计算机的联机，然后再重新连接。

b. 若您的计算机使用的是Windows 98操作系统，请先安装驱动程序，然后在“我的计算机”上单击鼠标右键，选择属性、设备管理器、磁盘驱动器、BenQ 移动硬盘(双击)，在弹出对话框中选择设置，并勾选“可删除”(图**9**)，点击确定，根据提示重启计算机。重启完毕，打开“我的计算机”确认是否已有新增盘符。

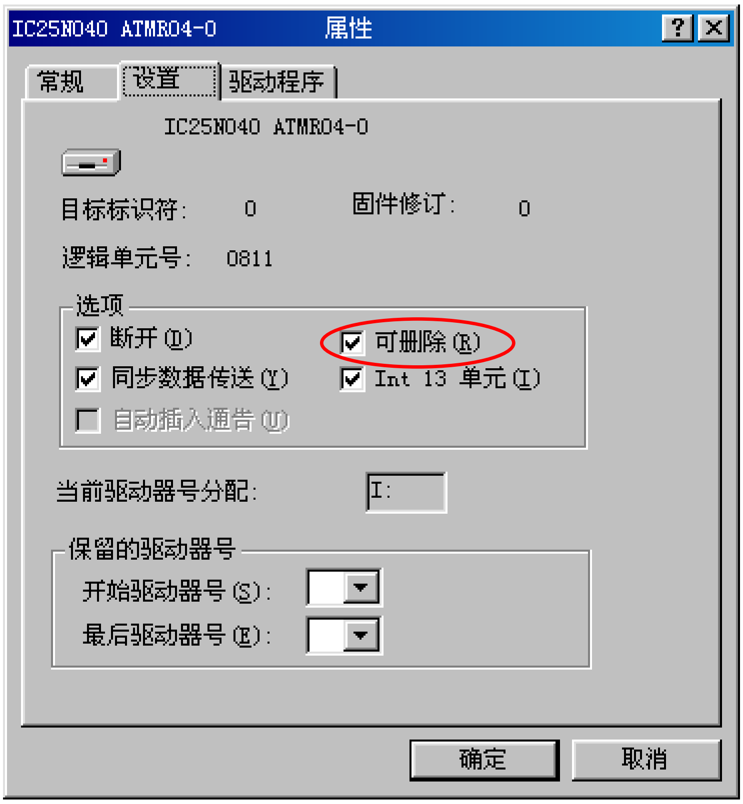


图**9**

Q：在将QKey从操作系统中卸载之后，要如何将已经加密的文档解密？
A：使用QKey加密过的文档，只能使用QKey来解密。请重新安装QKey，然后将文档解密。

產品使用手冊

BenQ 移動硬碟

目　　錄

繁體版

第一章　包裝內容……………………………………………………………**P.12**

第二章　產品簡介……………………………………………………………**P.13**

第三章　硬體安裝……………………………………………………………**P.13**

第四章　軟體安裝……………………………………………………………**P.14**

第五章　移除說明……………………………………………………………**P.15**

第六章　**Qkey** 加密軟體的安裝與使用………………………………………**P.16**

第七章　分區與格式化………………………………………………………**P.18**

第八章　常見問題解答………………………………………………………**P.18**

前言

感謝您購買 BenQ 移動硬碟。
本說明書介紹了移動硬碟之使用方法及各項功能，請您在使用之前仔細閱讀。

注意事項

1. 移動硬碟是高精密電子產品，請勿自行拆卸。
2. 避免強烈摔打、碰撞移動硬碟。
3. 避免高溫、低溫、潮濕、多塵及長期暴露於陽光下使用移動硬碟。
4. 可用擰乾的濕棉布輕輕擦拭移動硬碟的外殼，嚴禁使用其他化學溶液清洗。
5. 本產品使用過程中如有任何問題，請與原購買的經銷商或您當地的明基服務中心聯繫。

第一章 包裝內容

請依照下圖確認您移動硬碟的包裝內容是否齊全。
如果有任何一項未在包裝內或損壞，請及時聯繫原購買的經銷商。

免責聲明

產品請以實物爲准，規格變更恕不通知。
鑒於資料的價值不可計量，重要資料請您自行備份。
對於本產品在使用過程中造成的資料損失，任何法人概不負責。
本手冊雖經詳細檢查及校對，仍可能發生文字錯誤與技術描述疏漏的情形，懇請消費者及業界先進不吝賜教指正，以利於本手冊之修正工作，力求手冊內容之正確性。

第二章 產品簡介

1. 名稱與特性描述

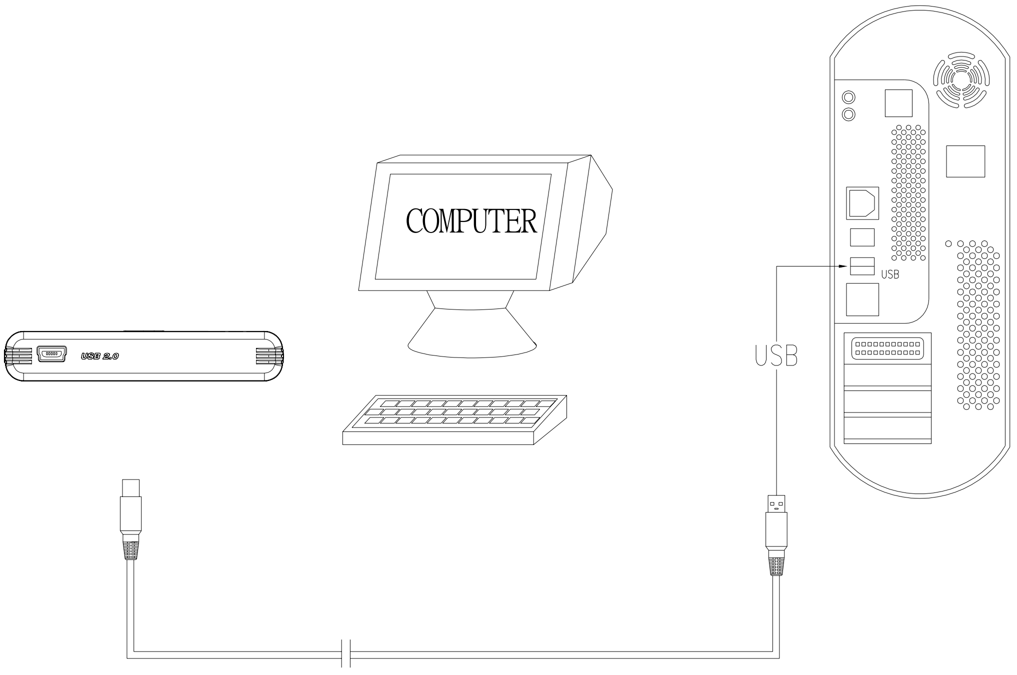
BenQ 移動硬碟是一款做工精良，造型美觀的外置式移動硬碟，它符合USB2.0傳輸協定並向下相容USB1.1。移動硬碟採用輕薄的鋁質材料，具有良好的散熱效果，擁有比其他同類產品更佳的工作穩定性。移動硬碟體積小、重量輕、容量大、攜帶方便，它可以使您的工作更加輕鬆。

第三章 硬體安裝

1. 環境要求

- ■ 硬體配置需求： 帶有 USB 埠的 PC 或蘋果電腦
- ■ 操作系統配置需求： Windows 98(SE) / ME / 2000 / XP 或更高版本
  Mac OS 10.1或更高版本

2. 硬體系統連接示意圖



注意：

附件的USB纜線爲“Y”型，共有三個接頭，其一端的迷你接頭用來連接移動硬碟上的迷你USB介面；中間的接頭用以連接電腦的USB介面，傳輸資料同時爲移動硬碟供電；另一端的接頭通常不會用到，只有當中間的接頭不足以供電的情況下可連接電腦上另一個USB介面以補充供電。

第四章 軟體安裝

系統安裝說明

敬告：

您的電腦必需具備USB2.0的連接埠並安裝好驅動才能使移動硬碟發揮USB2.0的傳輸效能，否則只能以USB1.1低速傳輸。

初次使用移動硬碟，當電腦啓動並進入作業系統後，連接移動硬碟至電腦的 USB 埠。

1．in98下驅動安裝說明

連接完畢，系統找到新硬體，請將驅動光碟放於光碟機內，按所示步驟安裝驅動程式。然後，打開“我的電腦”，確認您的移動硬碟已被系統識別，出現新增盤符。

2．WinMe / 2000 / XP下驅動安裝說明

連接完畢，由於系統已有內建的驅動程式支援，您無需安裝驅動程式。

初次使用時，系統發現新硬體，並自動識別安裝。請打開“我的電腦”，確認您的移動硬碟已被系統識別，出現新增盤符。

3．Mac OS下驅動安裝說明

目前，有部分蘋果電腦沒有內建 USB2.0 埠，但在 OS 10.1 以上版本系統已支援 USB2.0，您可以外插 USB2.0 PCI 擴展卡以配合移動硬碟使用，否則您只能以 USB1.1 效能低速傳輸資料。

- 移動硬碟用於 Mac OS 10.1 或更高版本，無需安裝驅動程式。在較早版本中需更新主控器的驅動版本至 V1.41 以上；
- 進入您的蘋果 Mac OS 作業系統；
- 連接您的移動硬碟至蘋果電腦的 USB 埠；
- 您的移動硬碟即會顯示於蘋果系統桌面上。

第五章 移除說明

1. indows系統移除

左鍵單擊熱插拔圖示,在彈出的功能表上再次單擊(**圖1**和**圖2**)。

圖 1

圖 2

單擊“確定”，便可安全移除移動硬碟(**圖 3**)。

圖 3

2. 從Mac OS系統移除

選定移動硬碟圖示，壓下滑鼠左鍵再將其拖拽至回收站，便可安全移除移動硬碟(**圖 4**)。

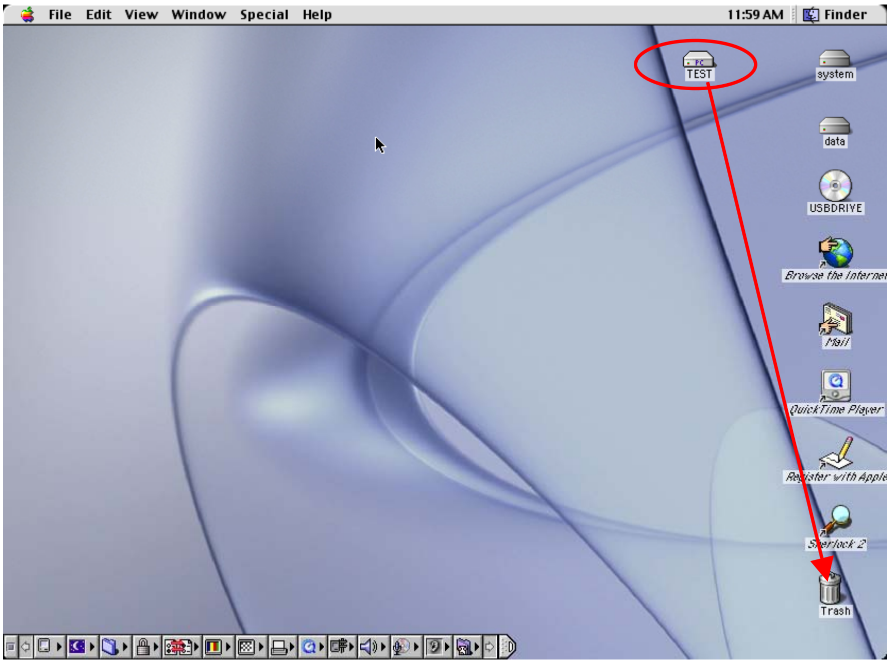


圖 4

警告!!!

在資料傳輸過程中不可拔除資料線，否則將導致資料傳輸出錯。爲避免丟失資料，請嚴格遵照以上移除說明進行操作。

第六章 Qkey加密軟體的安裝與使用

您可以使用Qkey軟體方便且快速地加密或解密文檔，以防止未經授權的使用者開啓您的文檔。

安裝QKey

1. 將軟體光碟放入您電腦的光碟機中；

2. 雙擊光碟目錄中的Setup.exe 圖示。軟體安裝向導會出現在螢幕上；

3. 依照安裝向導的指示進行安裝即可。安裝完成後，一個程式快捷方式 會出現在桌面上。

使用QKey

A. 加密文檔

1. 在您想要加密的文檔上單擊滑鼠右鍵，您可以一次選擇多個文檔；
2. 在出現的功能表中選擇“Qkey加密”**(圖5)**；

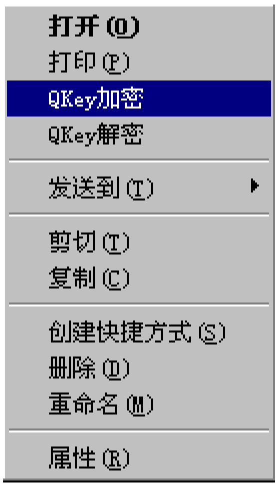


圖5

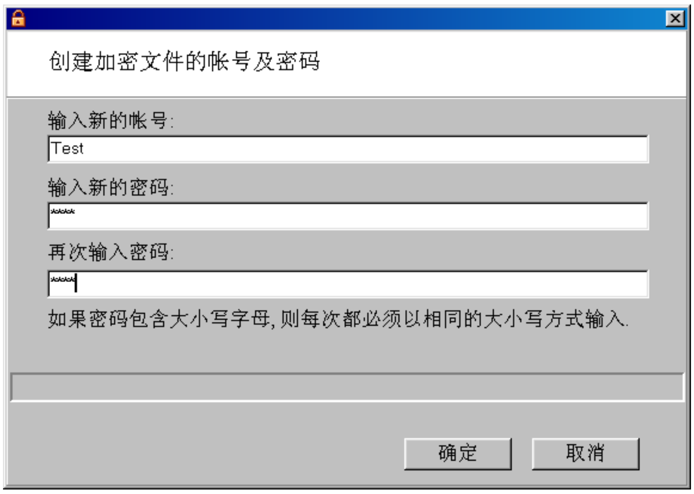
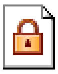


圖6

3. 在彈出的對話方塊中**(圖6)**輸入新的賬號和新的密碼，然後單擊確定完成加密動作；

4. 不論被加密的文檔類型爲何，加密後文件圖示都會變成 ，且副檔名變成.Qky。

注意：

·您可以爲不同的文檔指定不同的帳號與密碼。
·輸入的帳號與密碼必須爲字母或數位元，不超過15位元元，且字母區分大小。
·系統文文件(例如.ini與.sys文件)、文件夾以及快捷方式無法被加密。
·請將解密所需之帳號與密碼保存在安全之處，如果您忘記瞭解密所需的帳號與密碼，則文檔將無法被解密。

B. 解密文檔

1.在您想要解密的文檔上單擊滑鼠右鍵；

2.在出現的功能表中選擇“Qkey解密”；

3.在彈出的對話方塊中輸入正確的賬號和密碼(**圖7**)，然後單擊確定完成解密動作。

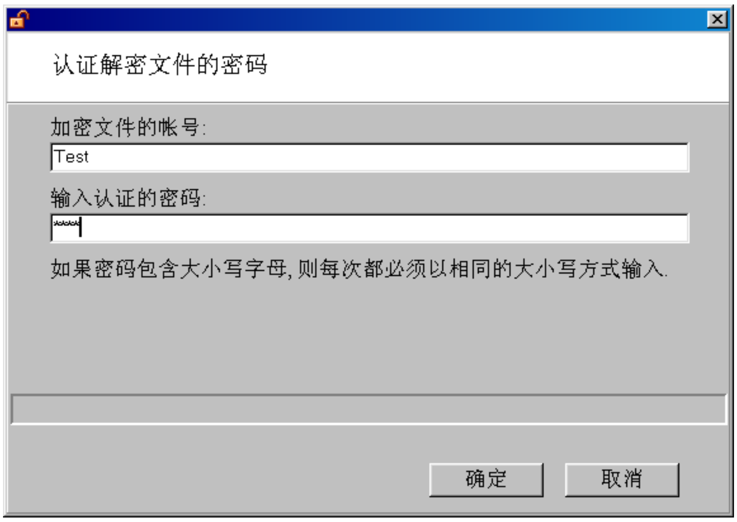


圖7

注意：

·您也可以直接雙擊已加密的文檔圖示開啓解密對話方塊。

·您一次隻可解密一個文檔，無法一次選擇多個文檔同時解密。

C. 搜尋已加密的文檔

1. 雙擊桌面上的“QKey搜尋器”快捷方式或單擊Windows開始按鈕，然後選擇程式、Qkey、QKey搜尋器；

2. 在彈出視窗的左欄中勾選要尋找已加密文檔的磁片，然後單擊搜尋按鈕。QKey 會開始在所選擇的磁片中尋找已加密的文檔；

3. 搜尋完畢後，所找到的已加密文檔及其相關資訊會出現在視窗的右欄中(**圖8**)。

圖8

第七章 分區與格式化

在作業系統能夠正確識別到移動硬碟的前提下，您可以使用系統自帶的分區和格式化程式對移動硬碟進行相應操作，亦可以採用第三方軟體(如 Fdisk、DM、PQ Magic 等)對移動硬碟進行分區和格式化操作。

第八章 常見問題解答

Q：我已經將移動硬碟連接至我的電腦，但在我的電腦視窗中並未出現一個新增盤符。
A：a. 系統未正確偵測到您的移動硬碟。請中斷移動硬碟與您電腦的聯機，然後再重新連接。

b. 若您的電腦使用的是Windows 98作業系統，請先安裝驅動程式，然後在“我的電腦”上單擊滑鼠右鍵，選擇屬性、設備管理器、磁碟機、BenQ 移動硬碟(雙擊)，在彈出對話方塊中選擇設置，並勾選“可刪除”(**圖9**)，點擊確定，根據提示重啓電腦。重啓完畢，打開“我的電腦”確認是否已有新增盤符。

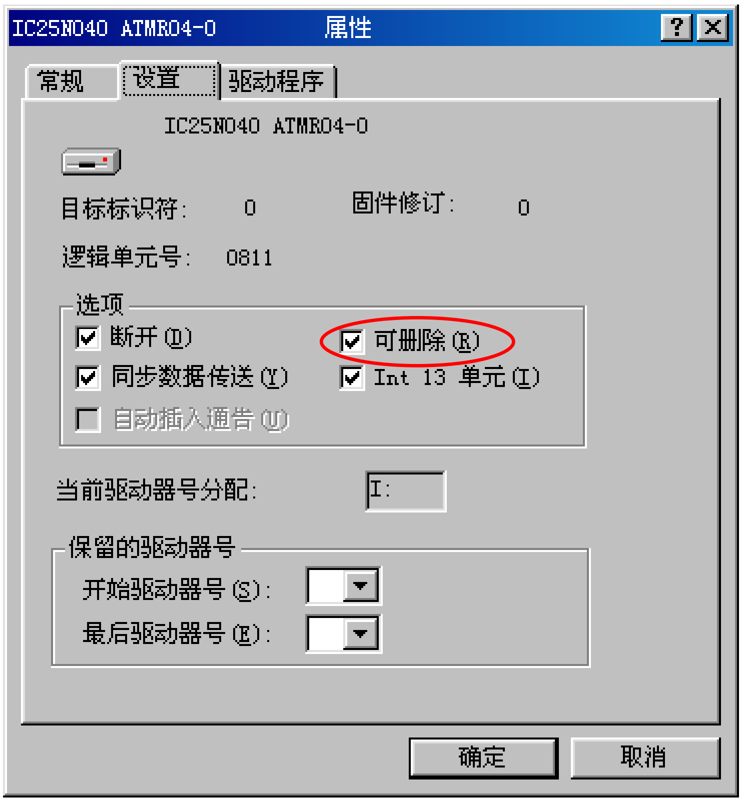


圖9

Q：在將QKey從作業系統中卸載之後，要如何將已經加密的文檔解密？
A：使用QKey加密過的文檔，只能使用QKey來解密。請重新安裝QKey，然後將文檔解密。